

第 58 回聖書和訳頌徳碑記念式典 ご案内

2019 年 8 月 1 日
一般財団法人日本聖書協会

来る 10 月 8 日 (火)、「第 58 回聖書和訳協力者頌徳記念式典」が開催されます。

明治以降本格化する聖書の日本語への翻訳事業の端緒となった現存する最古の和訳聖書ギュツラフ訳『約翰福音之傳』(1837 年)、その翻訳に携わった現・愛知県美浜町小野浦出身の日本人、岩吉(岩松)、久吉、音吉(乙吉)の業績を憶え、毎年記念式典が開催されています。記念碑の前で数奇な運命を生きた日本人の働きに思いを馳せ、神に感謝をささげたいと存じます。

今年は、式典後、昼食を共にいただいてから、齋藤宏一氏(美浜町長、音吉顕彰会会長)、長谷川与志充氏(三浦綾子読書会顧問)によるミニ講演会を予定しております。ご参加は無料です(昼食込)。ぜひご出席くださいますようご案内申し上げます。



聖書和訳頌徳記念碑

聖書の翻訳に協力した小野浦出身の船乗りたちを記念し、1961 年、日本聖書協会を中心として、愛知県、名古屋市、美浜町、財界、その他各方面の協力と援助を得て建立されました。1980 年には周囲が整備され、小公園のようになりました。

日時: 2019 年 **10 月 8 日** (火) 午前 10 時 30 分～

場所: **聖書和訳頌徳記念碑前**
(愛知県知多郡美浜町小野浦福島)



最古の和訳聖書ギュツラフ訳
『約翰福音之傳』
日本聖書協会聖書図書館蔵

※式典後、音吉グレースワッフルカーによる音吉物語紙芝居も行われます。小野浦館(道路を挟んだ向かい側)にて昼食をご用意いたします。昼食後、ミニ講演会がございます。午後 2 時終了予定。
※準備の都合上、必ず事前にお申し込みください。
※未就学児の参加はご遠慮ください。



■申込締切 2019 年 9 月 24 日 (火) 当協会必着

お申込・お問い合わせは



一般財団法人 **日本聖書協会**

広報部 (柳澤・高橋)

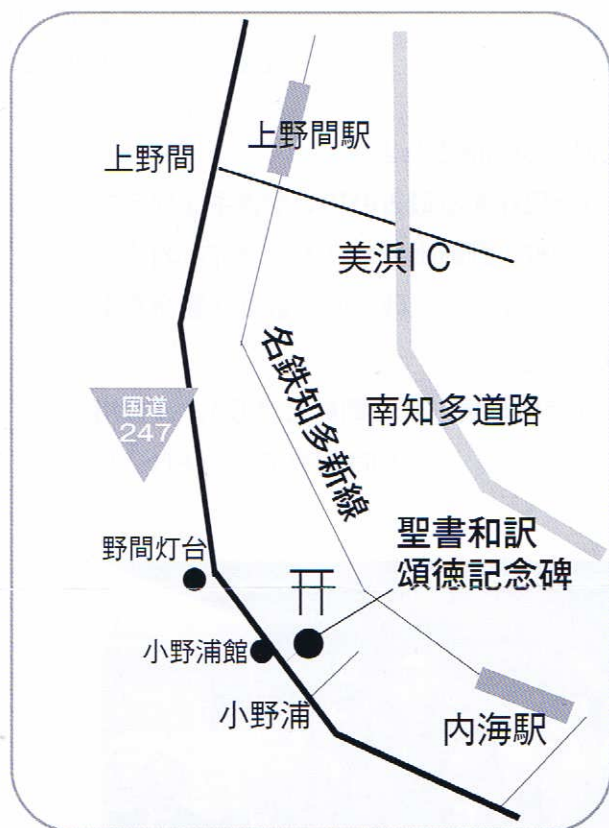
日本聖書協会

検索

<http://www.bible.or.jp/>

〒104-0061 東京都中央区銀座 4-5-1 聖書館ビル Tel.03-3567-1988 Fax.03-3567-4436 E-mail: info@bible.or.jp

ご案内



■会場へのご案内■

電車：名鉄 知多新線終点 内海(うつみ)駅下車、車で約5分。

車：南知多道路美浜ICを出て、出口信号交差点を右折し
県道小鈴谷河和線を約3km上野間信号交差点を左折し
国道247号を南へ約6.5km。[国道247号・小野浦交差点
手前(北西)200m 小野浦館向かい]

※ 記念碑周辺、国道247号沿いの小野浦区有地に駐車できます。

※昼食準備の都合上、ご出席される方は、
全員のお名前とご連絡先を、必ず事前に
お知らせください。

▼ 出席申込書 FAX送付先：03-3567-4436 ▼

出席申込書

2019年 月 日

10月8日(火)、「第58回聖書和訳頌徳碑記念式典」に出席を希望します。

お名前

計(名)

ご所属(教会・団体名など)

ご住所

電話番号 ()

三浦綾子読書会ツアー部門主催

昨年(2018年)に続き2回目

音吉を訪ねてのツアー報告

昨年は、小野浦からアメリカのフォートバンクーバーでした。

コロンビア川からハワイ、そしてロンドンへ

その道筋を小説「海嶺」と写真で巡ります。



三浦綾子読書会では、音吉たちのゆかりの地を訪れてきました。

★2019年2月にハワイ・オアフ島訪問

アロハタワー、ハドソン湾会社ハワイ支店跡、最古のプロテスタント教会

★2019年7月にイギリス・ロンドン訪問

テムズ川、ロンドン塔、ハドソン湾会社跡、セントポール大聖堂

ウェストミンスター寺院、バッキンガム宮殿、大英博物館、ハイドパーク

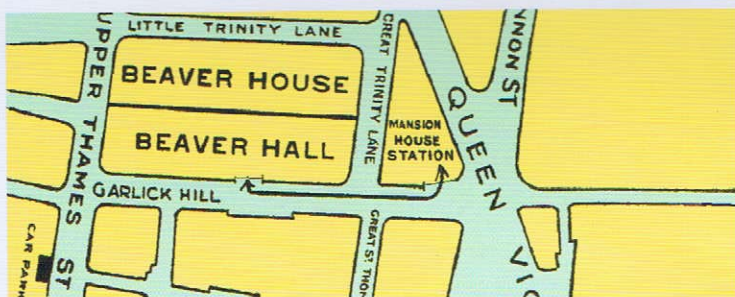
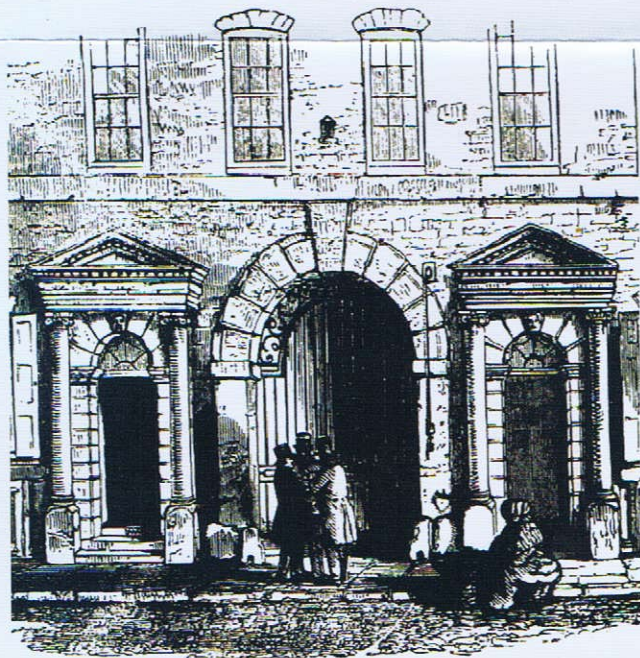
小説「海嶺」の描写と写真によるスライドを上映いたします。



日 時:10月8日(火)記念式典後、午後1時40分～2時30分

会 場:小野浦館(愛知県知多郡美浜町小野浦福島6)

参加費:無料(自由献金あり)



HUDSON'S BAY HOUSE BEAVER HOUSE

三浦綾子読書会

問合せ先 電話:090-6226-9102(長谷川)

メール:toyoshi@io.ocn.ne.jp